AM 1 s. 2 (**1**)

#### Bill 99

### An Act to amend mainly the Food Products Act

# Section 2

#### **AMENDMENT:**

Replace paragraph 1 by:

(1) by replacing "other than alcoholic beverages within the meaning of the Act respecting the Société des alcools du Québec (chapter S-13)" in subparagraph b by ", except alcoholic beverages within the meaning of the Act respecting the Société des alcools du Québec (chapter S-13) and edible cannabis products within the meaning of the Cannabis Regulation Act (chapter C-5.3)";

Adopté m

AM 2 s. 5 (3.3.1)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

Section 5

## **AMENDMENT:**

Insert the following paragraph after the first paragraph of proposed section 3.3.1:

The Government may, on the conditions and in accordance with the terms prescribed by regulation, recognize certifications to stand in lieu of a control plan.

Adoptime

AM 3 s. 10.1 (9.**1**)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

Section 10.1

### **AMENDMENT:**

7

Insert after section 10:

**10.1.** The Act is amended by inserting the following section after section 9:

**"9.1.** The registration of the vehicle, if applicable, as well as the products or categories of products prepared by the holder of a permit are public information for the purposes of the Act respecting Access to documents held by public bodies and the Protection of personal information (chapter A-2.1)."

Auspté ML

#### Bill 99

#### An Act to amend mainly the Food Products Act

## Section 36

#### **AMENDMENT:**

Replace by:

**36.** Sections 45.1.1 and 45.1.2 of the Act are amended

(1) by replacing "\$750 to \$2,000 and, for a subsequent contravention, to a fine of \$2,250 to \$6,000" in the first paragraph by "\$1,000 to \$10,000";

(2) in the second paragraph,

(a) by replacing "health hazard" by "health risk";

(b) by replacing "\$2,000 to \$15,000, and \$6,000 to \$45,000 for a subsequent conviction" in the second paragraph by "\$2,500 to \$25,000".

Adopte ML

4

AM 5 s. 36.1 (45.1.2)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

Section 36.1

## **AMENDMENT:**

**36.1.** Section 45.1.2 of the Act is amended

(1) by replacing "\$750 to \$2,000 and, for a subsequent contravention, to a fine of \$2,250 to \$6,000" in the first paragraph by "\$1,000 to \$10,000";

(2) by replacing "\$2,000 to \$15,000, and \$6,000 to \$45,000 for a subsequent conviction" in the second paragraph by "\$2,500 to \$25,000".

Adopté ML

# AM 6 s. 13 (11.1)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

## Section 13

## AMENDMENT:

Replace by:

**13.** Section 11.1 of the Act is amended

(1) in the first paragraph,

(a) by inserting "of a regulation made under the first paragraph of section 3.3.1," after "disregard a provision";

- (b) by replacing "c.3," by "c.4, c.6 and c.7,";
- (2) by adding the following paragraph at the end:

"The Minister shall publish annually, on the department's website, a list containing the number of authorizations granted under the first paragraph and the legislative or regulatory provisions the holders of the authorizations were authorized to disregard."

Ausple

AM 7 s. 43 (56.1.1)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

#### Section 43

### **AMENDMENT:**

Insert the following sentence after "by this Act and the regulations." in the first paragraph of proposed section 56.1.1: "The Minister shall take local and regional development, among other things, into consideration in developing a pilot project."

Adopte' ML

AM 8 s. 43 (56.1.1)

#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

Section 43

# **AMENDMENT:**

Add the following paragraph at the end of proposed section 56.1.1:

The results of a pilot project must be published on the department's website not later than one year after the end of the project."

Adopte' ML

AM 9 s. 53.1

#### Bill 99

#### An Act to amend mainly the Food Products Act

## Section 53.1

#### AMENDMENT:

Insert after section 53:

**53.1.** Until the coming into force of section 48, a pilot project authorized by the Minister under section 56.1.1 of the Food Products Act, enacted by section 43, may also contain standards and obligations that differ from those set out in the Act to regularize and provide for the development of local slaughterhouses (chapter R-19.1). The Minister may also, under such a pilot project, authorize any person to carry on an activity governed by that Act according to the standards and rules prescribed by the Minister.



#### Bill 99

## An Act to amend mainly the Food Products Act

## Section 10.2

#### AMENDMENT:

Insert after section 10.1, introduced by amendment:

**10.2.** The Act is amended by inserting the following section after section 9.1:

**"9.2.** Despite section 9 of the Act respecting Access to documents held by public bodies and the Protection of personal information (chapter A-2.1), no person has a right of access to the address of the establishment or premises or, where applicable, the registration of the vehicle of a person who offers accommodation or assistance services to persons who are victims of violence and of a person composed of persons or groups of persons offering such services."

Adopti Mc

# Bill 99

# An Act to amend mainly the Food Products Act

Section 54

# **AMENDMENT:**

Replace "sections 6, 9 to 12" by "sections 6, 9 to 10.1, 11, 12".

Augle' ML